

耿飚付总理将访问巴基斯坦和斯里兰卡

法新社说中国已开了一场强大的外交攻势

【法新社北京六月一日电】(记者：德隆)此间外交人士今天说，中国副总理耿飚本月月中将对巴基斯坦和斯里兰卡作正式访问。

这些人士说，耿飚先生在两国各访问五天。

观察家认为他的出访是继续中国在次大陆的外交攻势。

自从齐亚·哈克一九七七年七月当政以来，耿飚是中国第一个高级官员访问巴基斯坦。齐亚将军在去年十二月访问了中国，这件事说明北京希望同巴基斯坦保持两国在布托当政时期建立起来的密切的友谊。

中国正在加强同斯里兰卡的关系。

斯里兰卡新总理贾亚瓦德纳的第一位特使拉利特·阿图拉特穆德利(贸易部长)访问南亚和东南亚时首先到了北京。两国签订了加强经济合作的新协定，因此看来中国很希望同斯里兰卡新政府保持友好关系。

为了抑制苏联的势力和所谓苏联想要“包围”中国的企图，中国在这个地区展开了外交攻势，甚至同印度也在改善关系。

【法新社北京六月三日电】(记者：德隆)中国已开展了一场强大的外交攻势，其目的是要在同它自身的安

全有关的地方和在它的头号敌人苏联拥有影响的地方把自己提高到同“超级大国”同等的地位。

这场重要的外交攻势是中国对外政策的关键人物邓小平于今年年初开始发起的。他对缅甸和尼泊尔进行了他重返政府后的首次出国访问，他在访问中表示中国决心要打破北京深深感到的苏联的包围。

从那时以后，中国其他领导人把已开始的外交在这一地区继续推进，使中国外交的范围扩大到了东南亚国家联盟和次大陆各国。

在今后几周的中国日程上规定了一次新的出访，那就是耿飚访问巴基斯坦和斯里兰卡，耿飚是中国共产党内名

付其实的“外交部长”。

中国甚至还设法向这个地区中它过去相处得不大好的国家——印度和印度尼西亚——靠拢。它还大力促使日本最终缔结和约，这项和约若能签署，这就是中国对苏联的极大胜利。

随着黄华外长出人意地地扎伊尔访问，中国的这场运动就达到了新的阶段。

据观察家们说，这次访问是中国新政权的一位高级官员对非洲的第一次访问，中国挑选金沙萨这个地方反映出北京的主要关注。

中国始终使自己站在第三世界的一边，因此莫斯科在埃及、苏丹，特别是在索马里所遭受的挫折被北京看作是“重大的胜利”。

太《星曜日报》文章

《当前亚洲局势重心》

【本刊

讯】泰

国《星

曜日

报》六

月四

日

发表

题为

《当

前亚

洲局

势重

心》的

文章，

摘要

如下：

当前

亚洲

局势

演变

的重

心，依

然在

经过

三十

年战

火摧

残的

印度

支那

。发

生了

武装

冲突

的高

棉与

越南

，互相指责对方侵犯领土及主权。

但是，事实总是事实，并非宣传或诡辩可以蒙骗人们的。一个仅有五、六百万人的高棉，被拥有三千多万人口的

越南指责为对其抱有领土野心和侵略意图，这是难以使人们相信的，因为，象高棉这样的国家，根本不具备对外侵略的条件。

棉越纠纷，并非纯为边界问题，另有内幕。越南抱有建立所谓“印度支那联邦”的计划，要把高棉和老挝均属其管辖之下，成为一个大越南宗主国。而在这背后，正策划着一个

在欧洲本身，中国也为自己建立了一个新的讲坛——南斯拉夫——自从铁托总统访问北京之后，中国一直没有减弱其同南斯拉夫和解的努力。

同西欧的联系增加了。黄华将去荷兰访问，据外交人士说，大概正在计划进行一种更着眼于政治考虑的中国高级领导人的访问。

正好在西方世界对苏联日益感到不安的时候，中美关系在卡特总统的国家安全顾问布热津斯基访问中国期间有了很大改善。虽然北京和华盛顿之间实现关系正常化没有明显地取得具体进展，但是两国在经过了一段捉摸不定的时期之后又恢复了对话。

更加危险的国际阴谋。霸权主义要向东南亚扩

张，必须利用河内政权，把印度支那作为跳板。如这一阴谋得逞，则未来东南亚局势的混乱，将更甚于印支战争期间的困扰，对东南亚和平的威胁必将日益加剧。

毫无疑问，只要印度支那人民认清这种危险，东南亚其他国家民众了解这种危险的幕后企图，那个霸权主义者的阴谋是不能得逞的。

专注于非洲问题、西方工业国之间的关系、向中东出售武器以及为和平作出的努力以外，似乎渴望不要危及正在明显地同中国改善的关系。如同以前一样，主要障碍是美国赔偿问题。

美国表示愿意考虑援助问题，但提供的数目没有那么大，而且不会在建立正式外交关系以前提供。但是越南人拒绝在达成一项援助协议以前建立关系。

【合众国际社巴黎六月四日电】(记者：乔治·西贝拉)美国、英国、比利时和西德的政府官员今天到达巴黎，参加同法国一起举行的一次战略性的会议，目的是对付苏联和古巴对非洲的渗透。

这次会议由法国外交部秘书长让·玛丽·苏图主持。会议预定星期一(五日)上午十一时(格林威治时间九时)开始。法国官员说，星期一晚上或者星期二会议结束时将发表一项联合公报。

外交人士说：在外交部举行的这次会议将设法订出一些基本原则，根据这些原则，五盟国将为非洲的一些温和的政权提供军事和财政支持，这些政权受到“稳定遭到破坏”的威胁，法国和美国说这种威胁主要是由莫斯科鼓励的，由共产党古巴执行的。

这次会议是法国总统德斯坦十天前在白宫同卡特总统会晤以后建议举行的。官员们说，原先打算秘密举行这次会议，但是关于召开这次会议的消息在华盛顿无意中给泄露出去了。

这次会议是在苏联新闻机构加紧了对西方的非洲政策的攻击的时候准备的，苏联攻击的火力主要针对法国在乍得、撒哈拉和扎伊尔进行的军事干涉。

但是这次会议举行的时间也与中苏对抗中的一个较引人注目的曲折成为巧合，中国外长黄华正在对扎伊尔总统蒙博托进行正式访问并公开谴责莫斯科是非洲的主要麻烦制造者。

外交人士说，巴黎会议将：

——建议增加对亲西方的非洲国家的财政和技术援助，以便加强其经济态势，从而加强其政治稳定，并使它们不那么容易受到国内得到苏联支持的动乱的影响。

——保证为一些非洲国家，包括象牙海岸、加蓬、摩洛哥、多哥和塞内加尔设想的一支泛非维护和平部队提供军事装备和可能的训练。

据摩洛哥说，由美国空军的运输机组成的是一支特混力量已经在去那里的途中了。

摩洛哥官员说

美空运九百名摩士兵去扎伊尔

【美联社摩洛哥阿加迪尔六月四日电】摩洛哥官员说，美国空军的六架C-141型运输机星期日(六月四日)离开这里飞赴卢本巴希。

这些飞机运送了作为在扎伊尔的一支泛非部队的先遣队的九百名摩洛哥部队。

这些人士说，这些飞机将接走上月空投在科卢韦齐的一支六百人的法国伞兵远征队，并把他们运回到科西嘉岛上的基地。

【法新社卢本巴希六月四日电】一架载运五十名摩洛哥士兵的飞机今天到达扎伊尔的战祸离乱的沙巴省会卢本巴希。

预计另外一支人数不详的摩洛哥部队将在今天晚些时候到达。

拉巴特的消息可靠人士早些时候说，预定在该地区接替法国外籍军团部队的摩洛哥军队的先头部队已乘一架美国C-141型运输机离开摩洛哥南部城市阿加迪尔。

美、英、法、比、西德官员在巴黎举行会议

讨论西方对付苏古对非洲渗透的问题

美报专稿 《美越为恢复关系的努力没取得进展》

《河内要求赔偿；卡特有其他关心的问题》

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》六月二日刊登吉姆·布朗宁发自巴黎的一篇专稿，标题是《美越为恢复关系作出的努力没有取得任何进展》，副题是《河内要求赔偿；卡特有其他关心的问题》，摘要如下：

据消息灵通的观察家说，美国和越南为实

现两国关系正常化进行的接触已完全陷于停顿。

这个问题的部分原因是最近结束的间谍审讯案。然而据这里的越南问题专家说，更重要的是《河内要求赔偿；卡特有其他关心的问题》，摘要如下：

——卡特政府一心专注于其他对外政策问题。

——越南同柬埔寨的边境战斗。

——中国同越南的紧张关系加剧。一些外交官担心这可能导致在两国边界上发生战斗。

——美国国会选举的日期日益迫近，这很可能使美国的对外政策在十一月以前不会发生任何变化。

卡特政府除了一心

美报文章《俄国人也有忧虑》

说西方面临的真正威胁是苏联用军事压力作后盾的政治颠覆

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》六月一日刊登夏洛特·赛科夫斯基的一篇文章，题为《俄国人也有忧虑》，摘要如下：

西方在谋求对抗苏联加强其欧洲力量时，无疑是存在一些重大问题的。但是清醒地看看华约方面的情况，可以看出俄国人也不无忧虑。这要有眼力和要有一种对比的观念。

北约的高级官员都不确实认为俄国人打算搞一次纳粹式的闪电战以撞过东西方之间的边界。这样做要达到什么目的呢？如果苏联在控制其目前的东欧和中亚帝国方面有问题的话，那么，如果它想占领西欧和统治西欧各国人民，那就是自找麻烦。苏联所喜欢的办法是较精明的，即培养西方的不满情绪并使它变得虚弱不堪，以至由西方内部力量来毁掉欧洲的民主制度。

换言之，莫斯科希望欧洲中立化和美国军队撤出去。因此真正的威胁主要是政治颠覆，虽然这种颠覆是以军事压力作后盾的。

然而，即使从军事角度来说，此间北约的领导人也不认为俄国人是个可怕的巨人。

当向管理北约的人

发问时，他们会毫不迟疑地指出华沙条约联盟的弱点。在驻欧盟军最高统帅部和其他地方常听见的一句话是：“俄国人并非丈八金刚。”列举了正在起作用的对西方有利的一些因素：

——一旦爆发战争，苏联对其盟国并非绝对有把握。它大概可以信任东德和匈牙利的军队，但是由于历史的原因，罗马尼亚的忠诚就靠不大住了。波兰人也值得怀疑，不能排除持不同政见者搞破坏活动，而捷克斯洛伐克人是不是战士，还有待于事实来证明。

——由于华约受苏联统治，由于各国军队不能由各国控制，华约军队的能力遭了殃。

塔斯社报道《同北约拉近的方针》

【塔斯社波恩五月三十日电】题：同北约拉近的方针

北京领导正在积极奉行不仅在政治上，而且在军事上同西方合作的方针。北京领导力求加强中国同“共同市场”的联系，力求同北约军事政治集团接近。以中华人民共和国国务院副总理谷牧为首的中国代表团对西欧各国进行的“马拉松式的访问”也证明了这一点。

——莫斯科在全世界扩展力量如果说在政治上没有不利之处的话，至少在军事上是有不利之处的。即使俄国人想把一次计划的侵略限制在欧洲，美国也会在其他地方进行报复，苏联人就不不得不把他们的海军开入阵地，不然就得准备进行世界范围的冲突。他们不能指望只打局部战争。

除了这些外，北约的实力还有另一个明显的因素：经济因素。尽管西方联盟有种种困难，俄国人面临的困难也不少。他们的“控制性的经济”效率不高，过份官僚化以及腐败。他们的军事费用在国民生产总值中占的百分比越来越大，消费方面的

在访问了巴黎、布鲁塞尔和哥本哈根之后，中国的访问者目前正在波恩逗留。政治评论家们指出，今年初中华人民共和国同欧洲经济共同体缔结的贸易条约，为合作特别是在军事领域中的合作开辟了广阔的活动天地。

北京利用这一条约给它提供的最惠国待遇，利用取消向中国出售战略商品的种种限制，对购买北约国家的

需要得不到满足，因而公众的压力增大。为了弥补他们在技术上的落后状况，他们不得不从国外进口大量装备，甚至还有食品。

不应低估这种弱点。十五国政府首脑在华盛顿首脑会议上刚刚接受的一项北约的研究报告事实上得出了这样的结论：苏联越来越大的经济困难将会在八十年代使苏联领导进退维谷。这项研究报告争论说，这可能为西方影响苏联的行为开辟新的机会。

所有这些并不是在面对苏联在全球各个角落武断行事时给人们提供一个高枕无忧的论据。西方联盟必须在军事上和经济上保持警惕和强大，这是自不待言的。

但是它的确要表明，西方可以致力于加强自己的力量，而不必过份担心苏联。

军事技术装备表现出特殊的兴趣。据报刊报道，在代表团访问法国期间，已经达成了关于购买军事装备来装备中国军队的交易。谷牧还打算在波恩以及中国代表团即将访问伦敦期间讨论购买飞机、直升飞机、导弹及其他军事技术装备的问题。

北京所采取的反苏立场及其赤裸裸的反对民族解放运动的言论，明显地受到准备敞开大门同中国搞军事合作的北约战略家们赞扬。

【本刊讯】美国《华盛顿邮报》六月三日刊登一篇文章，题为《据传美国将大大削减其驻台湾军队》，摘要如下：

据驻在台湾的美国军人说，卡特政府正计划在今后四个月中大大削减美国驻在台湾的军事人员的数目。人们认为，这一步骤是一个信号，表明美国希望与北京进一步密切关系。

驻台湾的美国军人说，他们已被告知，驻在这个国民党占据的岛屿上的一千名美国军人，在十月一日以前大概将削减四百人左右，这是卡特政府领导下加速撤退步伐的行动。

美国军方一位发言人说，将要削减人员，但是他并不知道削减数字有多大，或时间那么快。

削减驻台湾的美国军事人员步伐的任何重大加快，都将紧接着白宫国家安全顾问布热津斯基不久前访问北京之后进行。

布热津斯基在访问期间强烈赞成同北京实现关系正常化。他还发表了几次猛烈批评苏联的讲话，看来这些讲话表明他希望利用加强同北京的关系来抗衡苏联在非洲及其他地方的行动。据官方数字，到卡特政府上台执政时，美国驻台兵力已减至约一千三百人，但是在最近一年零四个月中，从台湾仅仅又撤走了约三百名军人。驻台湾的军人说，最近有异常多的官兵得到通知，说他们将在今后几个月里，在他们正常的轮换日期未满足之前离去。同事们已被告知，说接替人员将较少，并说他们的部队——大都从事通讯、维修、留守和文娱工作——必须以较少的工作人员进行工作。

国际交流署已宣布关闭为生活在台南和台中两市的台湾人服务的两个美国图书馆。该署驻台北的一位发言人说，由于预算削减而不得不关闭这两个图书馆。当问到华盛顿与北京的关系是否对作出这项决定起了任何作用时，他说，“考虑了各种因素。”美国政府对于它历次削减驻台军事人员极少作任何正式宣布。

一名军人说，“陆军的一些人来说，打好行李，你们就要走了。”他们说，军官们叫他们不要谈他们突然调离的事。

一名军人说，所传规定十月一日为削减期限，一举看来对台湾政府又是个侮辱，就象布热津斯基决定在台湾新总统蒋经国宣誓就职那天去访问北京一样。

文章报

《据传美将大大削减驻台湾军队》

说美国将在十月一日前削减驻台湾美军四百人

七月十二日，我们离开华盛顿到加州去住两个星期。我们在“空军一号”总统专机上听到埃利希曼被裁定犯有伪证罪，与人同谋侵犯了埃尔斯伯格医师的公民权利。我对这件案子令人啼笑皆非的悲惨结局感到痛心。把最机密文件泄露出去的埃尔斯伯格，能够逍遥法外，而设法阻止泄露政府机密的埃利希曼，反而被判有罪。

七月二十三日星期二，也就是众院司法委员会决定举行电视实地转播的听证会前一天，那天早晨，委员会的一个委员，保守派共和党议员劳伦斯·霍根，公开宣布他决定投票赞成对我弹劾。那天较晚，我们从华盛顿听到，现在局势已定，我们全部丧失了委员会里的三个南方的民主党委员。

我听到了大吃一惊，丧失一个我已安之若素，丧失了二个我还勉强可以应付，三个人全部丧失，在大会表决时我必败无疑，那就是说，我要遭受弹劾。

那天夜里十二点一分，是我就任总统以来的最低潮，最高法院的决定还没有来。

我无须等候多久。第二天早晨，白宫办公厅主任黑格将军打电话给我，我问他“情况如何？”他用不大自然的声音回答：“啊，总统先生，情况很糟，最高法院的裁定今天早晨下来了。”

“全体一致？”我猜想。

“全体一致。其中并无转圜的余地。”他说。我认为我们应该立刻衡量一下这个裁定的损

港报连载《尼克松回忆录摘要》

害。黑格打电话给我的律师布兹哈特，讨论最高法院这个裁定。我拿起电话，要他听一听六月二十三日那卷录音带，尽快向黑格汇报。这就是我和霍尔德曼讨论要中央情报局结束联邦调查局的调查那段谈话的录音，我那样做是为了政治原因，并非象我在公开声明中所说的为了国家安全。布兹哈特在汇报中说，那卷录音带纵然在法律上可以辩护，可是在政治上和事实上那完全是我们深所畏惧的“冒烟枪”。

七月三十一日星期三，黑格第一次读到六月二十三日那段谈话录音的抄本。

“总统先生”，他说，“我完全看不出我们如何能过这一关。”

那天下午，我的新闻秘书齐格勒听了那卷录音带，我看得出他也觉得局势几乎无可挽救。八月一日星期四，我对黑格说，我已决定辞职。

我从办公桌子上拿起一个黄色拍字簿。我在顶上写了《辞职讲演》。我写得很快，写了满满几页笔记和大纲。

我叫黑格和齐格勒到总统办公室来。“现在局势发展得很快，”我说，“所以我认为我们应该宁快勿慢。我已决定在星期四晚上辞职。我要毫无怨恨，无损尊严地把这件事做好。我要做得体体面面。”黑格说，那将是一个值得尊敬的下

场，就象我的对手们不值得让人尊敬一样。

我们跟着沉默起来。最后我抬起头来看看他们说，“我把事情搞得很糟，搞得一团糟，是不是啊？”其实这并不是一个问题。

八月七日星期三早晨十点钟我到达总统办公室时，辞职的准备工作已经在顺利进行。那天早晨，黑格通知副总统福特，请他随时准备接任总统。不知不觉地已经到了下午五点钟。（参院共和党领袖那时将到达白宫。）

我到达时，他们都已经坐在那里，前任党魁、现在是满头银发的党元老戈德华特，参院共和党领袖斯科特，众院共和党领袖罗兹。

戈德华特字斟句酌地说：“总统先生，这并不愉快，不过你要知道实情，情况并不美妙。”

我问他参议院有多少人支持我。“六七个？”我随便说了一个数字。

戈德华特回答可能有十六个，也许会有十八个。会后我把罗兹叫来，要她告诉我家，最后把我在国会里越来越少的支持者检查了一下，证实我必须辞职。九点钟，我拿起电话来，看看基辛格能不能过来。我们谈了一个小时。他预备走了。我把他从林肯会客室带到隔壁的林肯卧室。

我情不自禁地告诉他，每天夜里我在林肯会客室办公以后，总要在这一停下来跪一会，仿照我母亲教会的习俗，在就寝以前默祷片刻。我要他现在和我一起祈祷，我们跪了下来。（七）

香港《明报》社论

《越南对中国人明显歧视》

【本刊讯】香港《明报》六月三日以《越南对中国人明显歧视》为题发表社论，摘要如下：

越南是共产国家，它将一切工商业收归国有，没收人民的财产，使在越华侨倾家荡产。在表面上看来，那是应有之义，华侨似乎没有什么可以抱怨的，中共也应当没有反对的理由。既然实行共产主义，当然要共你之产。然而华侨与中国当局有充分的抗议理由。基本原因，在于歧视。我们曾说，如果一视同仁，无话可说，但越南却以各种各样的手段，特别歧视华侨和中国，下面是一些最明显的事实：

一、越南对待本国人民和华侨不同。一个华侨家庭中，小孩子是越南公民，有充分的粮食配给，大人不是公民，口粮就只有三分之一到四分之一，大人只好分食小孩的配粮，全家都要挨饿。

二、越南对待法国、印度、日本等国侨民很好，对待苏联侨民当然更是敬若上宾，对华侨却视作仇敌。越南没收外侨财产的政策，对于华侨以外的外侨并不施行。

三、在越华侨的人数，据最近邓小平透露，约有一百八十万。中国长期来要求在河内及西贡设立领事馆，照顾华侨的利益，但越南始终不批准。相反，越南在中国的侨民只有几百人，越南却在上海及广州（沙面）设立领事馆。中越之间商务、侨务关系如此密切，中国连一个领事馆也不得设立，显然是非常明显的歧视。越南当局又密派军警，在河内的中国大使馆四周布防

【本刊讯】越南《人民报》六月二日发表社论，题为《建设强大的地方武装力量》，摘要如下：

建设由三种部队（主力部队、地方部队和民兵自卫队）组成的人民武装力量，是我们党在领导战争方面的一个创举。

我国军民正在努力建设社会主义物质技术基础，同时坚决进行战斗，制止柬埔寨军队侵犯我国领土、对我国同胞制造罪行的一切行动。我们时刻提高警惕，随时准备战斗，粉碎帝国主义和其他国际反动势力的一切不可告人阴谋。它们虽然怀着不同的阴谋，但它们正在结成恶魔的联盟，给我们制造困难，阻挠、破坏我国人民的社会主义建设事业，限制和推迟我国革命的发展。

监视，不许华侨与大使馆接近，这种行动更是充满了敌意。

廖承志昨天说，迄今为止，从越南逃归的华侨已达十万零二千人，到今年年底，预计将有三四十万人。以前已有消息，中国决定派遣船只到南越去接侨，但是能否顺利进行，不受阻挠，恐怕难说得很。

越南当局正在各地组织大规模的“反华集会”，号召反击中国的“恶毒宣传”，电台已公开称中国为越南的第三号敌人，排名仅次于美国及柬埔寨。官方

越南《人民报》社论

《建设强大的地方武装力量》

犯我国领土、对我国同胞制造罪行的一切行动。我们时刻提高警惕，随时准备战斗，粉碎帝国主义和其他国际反动势力的一切不可告人阴谋。它们虽然怀着不同的阴谋，但它们正在结成恶魔的联盟，给我们制造困难，阻挠、破坏我国人民的社会主义建设事业，限制和推迟我国革命的发展。

报纸又发出号召，要征召五百个师的民兵，以应付“外国反动分子”可能的侵略，完全摆出了与中国正面开火的姿态。另一方面，又诬蔑“离越华侨将大批“生产资料”带往中国。河内电台举出数字如下：二十一吨粮食，六十四只猪，二十三头水牛，三十二匹马。十万华侨回国，每人带一斤米在路上吃，就得五十几吨，只带了二十一吨，那表示每人带不到一天之粮。至于六十四只猪、二十三头水牛云云，真是笑歪了天下人的嘴巴？中国对越南的援助，迄今已超过二百零二亿人民币，请范文同总理算算，这可以买得几只猪、几头牛？

为了建设强大的全民国防，我们党和国家在建设正规化、现代化的人民军的同时，十分关心地方部队和民兵自卫队的建设。

提高地方部队的战斗力就是不断加强政治工作、组织和训练工作，改进武器装备，提高战术、技术水平，使这些单位真正成为地方的核心战斗力，及时有效地对付从任何方向挑起的一切战争行动。

英国《东方时代》文章说
巴基斯坦当局可能让布托流亡国外

【本刊讯】英国《东方时代》周刊六月八日一期刊登一篇文章，摘要如下：

巴基斯坦齐亚·哈克将军的军政府越来越认识到，要执行拉合尔高等法院对前总理布托所判处的死刑是很困难的，不管拉瓦尔品第最高法院目前正在审理的上诉的结果如何。

国际上对审讯布托的方式和判以死刑，虽说不直截了当地表示敌视，但也是意见很大的。

一向同巴基斯坦友好的国家提出的批评最尖锐。

印·度·热·死·人

【美联社新德里五月二十二日电】印度一周来的热浪仍在持续中，气温升至摄氏四十七度（华氏一百一十六度），三天的死亡人数达八十四人。

印度最贫穷的东部

比哈尔邦，是受热浪打击最大的地方，热死四十六人。

这是印度联合新闻社发出的一些消息。南部安德拉邦死去二十人、北方邦死去十八人。

【本刊讯】日本《日本经济新闻》六月一日刊登一篇文章，题目是《华侨大量离境，苦恼的越南》，摘要如下：

在旅居越南的华侨大量回国的情况下，越南在内政和外交方面，已被迫陷入极其困难的境地。不清楚这次华侨离境是越南方面的意向，还是象越南所说的，是柬埔寨的阴谋。但是越南和中国的关系已经达到“也有可能撤回大使”这种严峻的紧张状态。虽然越南方面极力呼吁通过会谈解决问题，但是，由于感情上的对立，目前还处于找不到会谈的线索的状态。

越南华侨到国外去，直接的导火线是越南政府从三月份开始正式在越南南部推行社会主义化。其结果必然是拿在工商业部门拥有很大力量的华侨开刀。不可缺少的中国的援助，越南南部的华侨同解放前的旧政权也不断闹别扭。但是，这一次似乎是半强制性地购买华侨的商品、让华侨迁往新经济区和转业，好象使华侨社会发生了很大动摇。害怕没收财产、和被拉去搞强制性劳动的华侨设法离境，这在某种意义上说，也有是理所当然的结果的一面。但是，华侨离境不只限于南部，甚至已经发展到连比较起来已经为越南所“同化”的北部华侨也逃亡到国外的事态。

越南指摘中国方面故意拿华侨问题大作文章，中国方面则非难越南非法迫害华侨。目前阶段还不明了事实的真相。

如果考虑到在越南目前执行中的第二个五年计划总投资额七十五亿美元中，有半数是要从国外筹措资金这一前提条件的话，那么，尽可能保存同中国的渠道，恐怕是它的本意。

对东盟也有不安。但是，中国已经暗示要减少援助。据最近东德的德新社报道，中国已开始撤回其根据对越援助协定而在二十个工程项目中工作的中国技术人员。据说，其中也包括成为第二个五年计划的主要目标的红河大铁桥这一建设项目，似乎已经开始对越南经济产生很大影响。

在这种直接的影响之下如果越南同中国的对立加深，它就不可避免地要同时加强其在越柬边界和越中边界的戒备，可以肯定，结果将是引起军事开支的增加，进一步使未能从一九七七年粮食欠收中恢复起来的越南经济恶化。还有，从对外方面来看，最近正在同越南改善关系的东南亚国家联盟各国由于担心对居住在各国的华侨产生影响，再加上对中国的考虑，也有可能再次对印度支那的动向提高警惕。而且，同中国的对立更进一步突出了苏联的阴影，由于越南是“第二个古巴”这种看法，在同西方国家的关系上，也有可能产生微妙的裂隙。

据最近访问了越南的经团联代表团人士说，由于华侨大量回国和南部实行社会主义化，以及发行南北通用的新货币等原因，似乎是产生了相当大的混乱。华侨问题解决得越晚，越南就会越增加其在内政和外交两方面的困难。

香港《天天日报》外评《且听那边谩骂》

【本刊讯】香港《天天日报》六月二日发表一则短评，题为《且听那边谩骂》，全文如下：

在越南华侨问题上，莫斯科和西贡一齐开口，向北京展开骂战。

莫斯科有一种怪论，把华侨称为“中共海外的第五纵队”，实在不值一驳。西贡的应声虫，又搬出“封建沙文主义”这个名词，说中共保护“富有的华

侨”，反对越南实行“国营经济”。如果他们所说的“国营经济”，以制造失业，停配口粮，搜掠财物，连皮鞋、指甲钳都要抢，实在是误解“共产”，奢谈“国营”，也不值得一驳。

看西贡一面提出可以谈判接侨，一方面又大放厥词，含血喷人，则中共迟迟不答复举行谈判，也有些道理，先看看你恶到什么程度？才研究怎样对付你。

文日报
《华侨大舅离埠，苦恼的越南》

美文报
《柬埔寨宣布同新加坡签订贸易协定》

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》五月十九日刊登该报驻香港记者的一篇文章，题为《柬埔寨摆脱孤立》，《宣布同新加坡签订贸易协定》，摘要如下：

柬埔寨已朝着在经济和政治上减少孤立的方向迈进了一步，同新加坡签订了一项经济和贸易协定。

看来，金边电台五月十七日宣布的这项贸易协定是柬埔寨在继续同共产党越南发生边界冲突的情况下努力加强它同东南亚其他国家的关系的又一步骤。

这则广播说，在新加坡贸易代表团访问柬埔寨时达成的这项协定包括贸易往来、海上运输和电信。

据指出，象新加坡这样的东南亚国家希望看到柬埔寨作为一个不受越南控制的国家生存下去，目的是防止出现一个可能对东南亚邻国形成军事或叛乱威胁的统一的共产党印度支那。

但是，预计在今后一段时间里柬埔寨的对外贸易不会有大的发展，主要原因是这个国家已抛弃了现代贸易的形式，包括货币在内。结果，外国商人对于同柬埔寨做生意的热情甚至不如同越南做生意的热情。

甚至在这项新协定签订之前，新加坡国家贸易公司已通过柬埔寨的磅逊港同柬埔寨进行了少量的贸易。据说，柬埔寨出口的东西中有橡胶和咖啡。新加坡同柬埔寨没有外交关系，但是它希望同这个国家建立良好的经济关系。

新加坡，作为东南亚重要的贸易中心，希望在经济上对这个地区的所有国家——不论他们的政治色彩如何——都有助益。

日《读卖新闻》文章

《文革已成往事，中国奔向现代化》

【本刊讯】日本《读卖新闻》五月二十四日登载该报前特派记者荒井的文章，题目是《文革已成往事，中国奔向现代化》，摘要如下：

文革已成往事——这是笔者从初夏的成都、重庆到上海，再访老酒的产地绍兴以后，所得到的不可磨灭的印象。在大学里，学生刻苦学习，已恢复“留级制度”。在工厂，恢复了厂长、工程师的头衔，同时也恢复了“奖金”。在文化大革命期间被当作“牛鬼蛇神”批判而打入冷宫的知识分子和研究人员都光荣地回到台上来了。但也了解到，对于这个巨大的社会变化和价值观的变化感到迷惑不解的青年决非少数。在这种“变了样”的背景下，目前中国开始向“现代化”踏实地迈步前进了。

青年的迷惑不解在上海交通大学，听一位女生说“在大学里讲

的全都颠倒过来了”。

据说，文革时期不考试上学的二年级学生Y（二十四岁）在读小学高年级时遇上了文化大革命，是在“认真学习会挨批”的社会风气中成长的，因此对“四人帮”事件以后大力提倡“要好好学习”志到深为震惊。于是按分数第一的原则经考试合格。而于今年春季入学的尖子和重视政治思想和劳动体验的Y等在校生之间展开了“大字报战”，这和北京大学的情况一样，其内容是“不问政治，光争分数”和“只说空话而没有实力”，等等。

交通大学从今年春季开始对学生恢复了严格的留级制度。免试入学的学生延长半年毕业，重新打基础。成都市的四川医学院还没有恢复留级制度，但是说“今后要研究”，也是时间问题了。

学生要认真学习，同样，工人要象个工

人，全力搞好生产。这种理所当然的事，在工厂也开始大力提倡了。任何工厂都有表示工人个人工作态度的劳动评定表，引人注目。在上海郊区闵行地区工人新村旁边的电机工厂竟看到这样的口号：“看谁先到达目标。”除固定工资外，又恢复了奖金。这家工厂从去年年底开始的对超额完成指标的工人，以每月三元、五元、七元的三级方式支付奖金。

我提出了“四人帮”式的问题说：“有没有送还奖金，仍然努力于社会主义建设的工人？”成都计量机器制造工厂的负责人明确地回答说，“没有”。

一百四十年前的机器也用。尽管如此，生产设备的落后是出乎想象的。重庆的炼钢厂（年产原钢三十万吨）的机械设备全都是五十年代的。其中竟有一百四十年前英国制造的蒸气式轧钢机现在还在使用。我问，这是不是把

时代搞错了？回答说，“因为质量好”。

在炼铁现场，看到用铁棍开平炉盖，同时飞快地闪开身体的情形，这是一种古老的技能。这和电子计算机操作的现代设备是风马牛不相及的。看了这种情形，同行的一位熟悉炼钢厂的人评价说，“这是战后初期的日本水平呀”。工厂方面的说明是，“这在中国也是落后的”。要求精密的成都计量机器制造厂也有二十多年前的古老机械仍在使用。

不只是机械方面的问题。上海内燃机研究所的技师说，“我们四人被划归‘牛鬼蛇神’，不能干正经工作”。他介绍了文革当时迫害知识分子的惨状。他们都是中年的技师，其中也有的人在林彪全盛时期因为无意中在报纸登的林彪照片上乱写并且抛进了垃圾堆而挨揪斗。三十一名技师，平均年龄是五十一岁。文革时期科学技术人员受迫害，学校停止招生，而现在以研究人员后继无人的形式表现出来了。培养人材成了重大的任务。

路透社报边钱仪忠访问西德传况

【路透社波恩六月一日电】西德和中国将交换医学专家并在针刺、中草药和器官移植方面合作。

卫生部今天在这里说，由卫生部副部长钱信忠率领的中国代表团还同政府官员讨论了关

于现代化医院的计划和资助问题。

根据四月份商定的三年工作计划，西德将从中国进口更多的中草药和加强中药治疗方面的合作。双方同意西德医生将去中国学习针刺，并将交换矫形专家。

纽约贸易委员会访华团在香港谈美中贸易前景

【美联社香港五月三十一日电】即将前往中国会见高级共产党官员的纽约贸易委员会十人代表团今天预言，在今后几年内美国同北京的贸易可能会增加到两倍或三倍。

这是该委员会国际主席吉尔伯特·鲁宾逊在这里举行的记者招待

会上所作的预言，他所率领的这个代表团是纽约商人访问中国的一个正式代表团。

代表团是应中国国际贸易促进会的邀请前来访问的，代表团将在今天乘火车去广州，它将访问桂林、上海、南京和北京，然后于六月十六日飞往东京。

鲁宾逊向记者宣读了美国商业部长克雷普斯写给他的信，信中说：“这一代表团出访的时机特别合适，因为中国现在正采取新的主动来增加同美国和其它发达国家之间的贸易。”

她指出，今年的美中贸易已经比去年同期增加了一些，虽然她没

【路透社北京五月三十一日电】阿根廷人士今天说，阿根廷已同意在从明年起的三年期间卖给中国多达三百万吨小麦、玉米和七万五千吨原棉。

这些销售条款是包含在阿根廷经济部长马丁内斯·德奥斯和中国外贸部长李强昨晚在这里签署的一个三年贸易协定中的。

两国还签署了一项海运协定，协定规定，双边贸易的百分之五十由阿根廷船装运，百分之五十由中国船装运。这些人士说，这个协定还附加了一条，以避免双重征税。

这些人士说，马丁内斯·德奥斯昨天同中国副总理邓小平进行了一小时的会晤，只谈了贸易。

这些人士说，双方在会谈中同意研究在农业、畜牧和开发自然资源方面进行技术交流的可能性。

他们说，已经邀请外贸部长李强以及中国贸易公司的代表和小组访问阿根廷。

这些人士说，阿根廷和中国双方都认为，应该更经常和灵活地进行这种性质的访问，虽然外贸部长本人没有能立即答应访问布宜诺斯艾利斯。

在两国之间的贸易中，阿根廷有很大的顺差。据援引邓副总理同阿根廷部长谈话中所说的话，说，“我们愿意同拉美国家加强相互来往，增进彼此了解。”

“我们两国的贸易交往很有发展前景。我们都愿意扩大我们两国经济和其它领域之间的友好合作关系。”

观察家注意到，邓的讲话似乎表示中国表明越来越意识到拉丁美洲，在中国过去的对外政策中，拉丁美洲一直是一个受到很大忽视的地区。中国在这个大陆只在阿根廷、智利、巴西、秘鲁、委内瑞拉和墨西哥设有大使馆。

阿根廷人士说，经济部长对中国如何接待他的代表团和对达成的协议感到非常满意。

【法新社北京五月三十一日电】阿根廷经济部长马丁内斯·德奥斯在同中国官员签订了一系列的经济贸易协定之后于昨天结束了对中国的首次访问。

马丁内斯·德奥斯博士还同交通部长叶飞签署了关于海运和相互免收海运企业税的协定。

这位人士说，阿根廷和中国已互相换文，两项协定已在两国生效。

一位阿根廷人士说，中国各种国家技术和贸易部门的官员都受到了访问阿根廷的邀请。

有关的设备。

代表团团员、前美国农业部长、现任国际商业调查公司董事长弗里曼说，他希望能亲自看一看中国农业的进步。他说，他们在过去二十五年中在解决吃饭问题方面所取得的成绩是“很不错”。但是他说，中国今后面临的“最大挑战”将是，在这个九亿人口的国家里如何使粮食生产超过人口的增长。

鲁宾逊说，代表团包括一些在纺织、金融、交通、管理和石油等方面大量投资的纽约大实业家，它代表美国商界的各个方面。他说，代表团不期望买进或卖出任何东西，而是想探索扩大中国和纽约各厂商之间的贸易的可能性。

阿根廷经济部长对访华结果志到满意

英社会福利大臣在港谈中英关系

【法新社香港六月二日电】英国社会福利大臣戴维·恩纳尔斯今天在这里说，他这次访问中国的主要目的是了解中英在现代医疗技术上可以进行合作的方面。

他在对香港电台记者的一次谈话中说，为了这个目的，他参观了中国的一些医疗机构，看看两国在现代医疗技术上有哪些方面能够进行合作。

恩纳尔斯先生在中国访问了五天，于五月二十九日从广州乘火车到达这里。

他还说，“当然，我的一部分使命是研究中国和英国的政治合作。”

谈到中国、香港和英国的三角关系，他说，“我认为这就象是一把椅子装了三条脚，彼此的关系都非常重要。”

他说，“因此，只要英国和中国的关系能改善，香港对自己的前途的信心也能加强。”

恩纳尔斯先生还说，他还有一个作用要发挥，就是在英国和香港之间建立对相互之间的关系的信心。

他说，“我认为，英国的人对香港的前途应该承担义务，这对香港来说是极其重要的——当然，英国政府现在是承担了义务的。香港的人则应该看到他们同英国未来的关系密切。”

【法新社布鲁塞尔

六月一日电】欧洲经济共同体同中国于四月签署的一项五年贸易协定今天开始生效。

它们目前的贸易规模不大，每年约为二十亿美元。

这项协定使中国在关税方面得到了最惠国

共同市场同我国签署的贸易协定生效

待遇。协定还使中国货在共同体市场上得到“有利的关照”，同时中国保证给共同体的产品以优先地位。

同中国签订的这项五年协定是共同体同一个大共产党大国签订的第一项贸易协定。同经互

会东欧集团举行的谈判处于原地踏步的状态，因为共同体反对同经互会进行交易。它喜欢分别同经互会成员国进行交易。

但是，官员们说，这些国家显然是在等苏联同意以后才会开始同共同体谈判。

日《读卖新闻》文章

《文革已成往事，中国奔向现代化》

【本刊讯】日本《读卖新闻》五月二十四日登载该报前特派记者荒井的文章，题目是《文革已成往事，中国奔向现代化》，摘要如下：

文革已成往事——这是笔者从初夏的成都、重庆到上海，再访老酒的产地绍兴以后，所得到的不可磨灭的印象。在大学里，学生刻苦学习，已恢复“留级制度”。在工厂，恢复了厂长、工程师的头衔，同时也恢复了“奖金”。在文化大革命期间被当作“牛鬼蛇神”批判而打入冷宫的知识分子和研究人员都光荣地回到台上来了。但也了解到，对于这个巨大的社会变化和价值观的变化感到迷惑不解的青年决非少数。在这种“变了样”的背景下，目前中国开始向“现代化”踏实地迈步前进了。

青年的迷惑不解在上海交通大学，听一位女生说“在大学里讲

的全都颠倒过来了”。

据说，文革时期不考试上学的二年级学生Y（二十四岁）在读小学高年级时遇上了文化大革命，是在“认真学习会挨批”的社会风气中成长的，因此对“四人帮”事件以后大力提倡“要好好学习”志到深为震惊。于是按分数第一的原则经考试合格。而于今年春季入学的尖子和重视政治思想和劳动体验的Y等在校生之间展开了“大字报战”，这和北京大学的情况一样，其内容是“不问政治，光争分数”和“只说空话而没有实力”，等等。

交通大学从今年春季开始对学生恢复了严格的留级制度。免试入学的学生延长半年毕业，重新打基础。成都市的四川医学院还没有恢复留级制度，但是说“今后要研究”，也是时间问题了。

学生要认真学习，同样，工人要象个工

人，全力搞好生产。这种理所当然的事，在工厂也开始大力提倡了。任何工厂都有表示工人个人工作态度的劳动评定表，引人注目。在上海郊区闵行地区工人新村旁边的电机工厂竟看到这样的口号：“看谁先到达目标。”除固定工资外，又恢复了奖金。这家工厂从去年年底开始的对超额完成指标的工人，以每月三元、五元、七元的三级方式支付奖金。

我提出了“四人帮”式的问题说：“有没有送还奖金，仍然努力于社会主义建设的工人？”成都计量机器制造工厂的负责人明确地回答说，“没有”。

一百四十年前的机器也用。尽管如此，生产设备的落后是出乎想象的。重庆的炼钢厂（年产原钢三十万吨）的机械设备全都是五十年代的。其中竟有一百四十年前英国制造的蒸气式轧钢机现在还在使用。我问，这是不是把

时代搞错了？回答说，“因为质量好”。

在炼铁现场，看到用铁棍开平炉盖，同时飞快地闪开身体的情形，这是一种古老的技能。这和电子计算机操作的现代设备是风马牛不相及的。看了这种情形，同行的一位熟悉炼钢工厂的人评价说，“这是战后初期的日本水平呀”。工厂方面的说明是，“这在中国也是落后的”。要求精密的成都计量机器制造厂也有二十多年前的古老机械仍在使用。

不只是机械方面的问题。上海内燃机研究所的技师说，“我们四人被划归‘牛鬼蛇神’，不能干正经工作”。他介绍了文革当时迫害知识分子的惨状。他们都是中年的技师，其中也有的人在林彪全盛时期因为无意中在报纸登的林彪照片上乱写并且抛进了垃圾堆而挨揪斗。三十一名技师，平均年龄是五十一岁。文革时期科学技术人员受迫害，学校停止招生，而现在以研究人员后继无人的形式表现出来了。培养人材成了重大的任务。

路透社报边钱仪忠访问西德传况

【路透社波恩六月一日电】西德和中国将交换医学专家并在针刺、中草药和器官移植方面合作。

卫生部今天在这里说，由卫生部副部长钱信忠率领的中国代表团还同政府官员讨论了关

于现代化医院的计划和资助问题。

根据四月份商定的三年工作计划，西德将从中国进口更多的中草药和加强中药治疗方面的合作。双方同意西德医生将去中国学习针刺，并将交换矫形专家。

纽约贸易委员会访华团在香港谈美中贸易前景

【美联社香港五月三十一日电】即将前往中国会见高级共产党官员的纽约贸易委员会十人代表团今天预言，在今后几年内美国同北京的贸易可能会增加到两倍或三倍。

这是该委员会国际主席吉尔伯特·鲁宾逊在这里举行的记者招待

会上所作的预言，他所率领的这个代表团是纽约商人访问中国的一个正式代表团。

代表团是应中国国际贸易促进会的邀请前来访问的，代表团将在今天乘火车去广州，它将访问桂林、上海、南京和北京，然后于六月十六日飞往东京。

鲁宾逊向记者宣读了美国商业部长克雷普斯写给他的信，信中说：“这一代表团出访的时机特别合适，因为中国现在正采取新的主动来增加同美国和其它发达国家之间的贸易。”

她指出，今年的美中贸易已经比去年同期增加了一些，虽然她没

【路透社北京五月三十一日电】阿根廷人士今天说，阿根廷已同意在从明年起的三年期间卖给中国多达三百万吨小麦、玉米和七万五千吨原棉。

这些销售条款是包含在阿根廷经济部长马丁内斯·德奥斯和中国外贸部长李强昨晚在这里签署的一个三年贸易协定中的。

两国还签署了一项海运协定，协定规定，双边贸易的百分之五十由阿根廷船装运，百分之五十由中国船装运。这些人士说，这个协定还附加了一条，以避免双重征税。

这些人士说，马丁内斯·德奥斯昨天同中国副总理邓小平进行了一小时的会晤，只谈了贸易。

这些人士说，双方在会谈中同意研究在农业、畜牧和开发自然资源方面进行技术交流的可能性。

他们说，已经邀请外贸部长李强以及中国贸易公司的代表和小组访问阿根廷。

这些人士说，阿根廷和中国双方都认为，应该更经常和灵活地进行这种性质的访问，虽然外贸部长本人没有能立即答应访问布宜诺斯艾利斯。

在两国之间的贸易中，阿根廷有很大的顺差。据援引邓副总理同阿根廷部长谈话中所说的话，说，“我们愿意同拉美国家加强相互来往，增进彼此了解。”

“我们两国的贸易交往很有发展前景。我们都愿意扩大我们两国经济和其它领域之间的友好合作关系。”

观察家注意到，邓的讲话似乎表示中国表明越来越意识到拉丁美洲，在中国过去的对外政策中，拉丁美洲一直是一个受到很大忽视的地区。中国在这个大陆只在阿根廷、智利、巴西、秘鲁、委内瑞拉和墨西哥设有大使馆。

阿根廷人士说，经济部长对中国如何接待他的代表团和对达成的协议感到非常满意。

【法新社北京五月三十一日电】阿根廷经济部长马丁内斯·德奥斯在同中国官员签订了一系列的经济贸易协定之后于昨天结束了对中国的首次访问。

马丁内斯·德奥斯博士还同交通部长叶飞签署了关于海运和相互免收海运企业税的协定。

这位人士说，阿根廷和中国已互相换文，两项协定已在两国生效。

一位阿根廷人士说，中国各种国家技术和贸易部门的官员都受到了访问阿根廷的邀请。

有关的设备。

代表团团员、前美国农业部长、现任国际商业调查公司董事长弗里曼说，他希望能亲自看一看中国农业的进步。他说，他们在过去二十五年中在解决吃饭问题方面所取得的成绩是“很不错”。但是他说，中国今后面临的“最大挑战”将是，在这个九亿人口的国家里如何使粮食生产超过人口的增长。

鲁宾逊说，代表团包括一些在纺织、金融、交通、管理和石油等方面大量投资的纽约大实业家，它代表美国商界的各个方面。他说，代表团不期望买进或卖出任何东西，而是想探索扩大中国和纽约各厂商之间的贸易的可能性。

英社会福利大臣在港谈中英关系

【法新社香港六月二日电】英国社会福利大臣戴维·恩纳尔斯今天在这里说，他这次访问中国的主要目的是了解中英在现代医疗技术上可以进行合作的方面。

他在对香港电台记者的一次谈话中说，为了这个目的，他参观了中国的一些医疗机构，看看两国在现代医疗技术上有哪些方面能够进行合作。

恩纳尔斯先生在中国访问了五天，于五月二十九日从广州乘火车到达这里。

他还说，“当然，我的一部分使命是研究中国和英国的政治合作。”

谈到中国、香港和英国的三角关系，他说，“我认为这就象是一把椅子装了三条脚，彼此的关系都非常重要。”

他说，“因此，只要英国和中国的关系能改善，香港对自己的前途的信心也能加强。”

恩纳尔斯先生还说，他还有一个作用要发挥，就是在英国和香港之间建立对相互之间的关系的信心。

他说，“我认为，英国的人对香港的前途应该承担义务，这对香港来说是极其重要的——当然，英国政府现在是承担了义务的。香港的人则应该看到他们同英国未来的关系密切。”

【法新社布鲁塞尔

六月一日电】欧洲经济共同体同中国于四月签署的一项五年贸易协定今天开始生效。

它们目前的贸易规模不大，每年约为二十亿美元。

这项协定使中国在关税方面得到了最惠国

共同市场同我国签署的贸易协定生效

待遇。协定还使中国货在共同体市场上得到“有利的关照”，同时中国保证给共同体的产品以优先地位。

同中国签订的这项五年协定是共同体同一个共产党大国签订的第一项贸易协定。同经互

会东欧集团举行的谈判处于原地踏步的状态，因为共同体反对同经互会进行交易。它喜欢分别同经互会成员国进行交易。

但是，官员们说，这些国家显然是在等苏联同意以后才会开始同共同体谈判。